#### Návod k obsluze



#### DJ kontrolér

# **DDJ-200**

#### pioneerdj.com/support/

#### rekordbox.com

Často kladené otázky a další informace o podpoře tohoto produktu naleznete na výše uvedených webových stránkách.



**Bluetooth**°

## Jak číst v tomto návodu

Děkujeme vám za zakoupení tohoto DJ produktu Pioneer. Nejprve si pečlivě přečtěte tento návod, stručný návod a opatření pro použití. Tyto dokumenty obsahují důležité informace, které byste měli pochopit ještě před použitím tohoto přístroje. Především si přečtěte DŮLEŽITÉ BEZPEČNOSTNÍ POKYNY.

- V tomto návodu jsou názvy tlačítek, knobů a terminálů, které se nacházejí na produktu, a názvy tlačítek, nabídek, atd., jenž se nacházejí v softwaru PC/Mac nebo na smartphonu, uvedeny v hranatých závorkách ([]), (např. [Soubor], tlačítko [CUE]), apod.
- Vezměte, prosím, na vědomí, že obrazovky a specifikace softwaru popsané v tomto návodu, stejně jako vnější vzhled a specifikace hardwaru, jsou v neustále ve fázi vývoje a proto se mohou lišit od konečných specifikací.
- Vezměte, prosím, na vědomí, že v závislosti na verzi operačního systému, webového prohlížeče, nastavení, atd., se některá ovládání a postupy mohou lišit od postupů popsaných v tomto návodu.
- Vezměte, prosím, na vědomí, že jazyk na obrazovkách softwaru popsaného v tomto návodu, se může lišit od jazyka na vašich obrazovkách.

Tento návod k obsluze se zaměřuje především na vysvětlení hardwarových funkcí přístroje.

Podrobné pokyny pro používání WeDJ pro iPhone naleznete v návodu v aplikaci.

Podrobné pokyny pro používání softwaru rekordbox™ naleznete v návodu k obsluze softwaru rekordbox.

 Návod k obsluze softwaru rekordbox "Operating Instructions" si můžete stáhnout z webových stránek rekordbox.com. rekordbox.com/manual

## Obsah

Jak číst v tomto návodu	2
Než začnete	4
Co je v balení	4
WeDJ pro iPhone	5
Názvy částí a funkcí (WeDJ pro iPhone)	6
Připojení (pro iOS zařízení)	12
Základní použití (WeDJ pro iPhone)	17
Pokročilé použití (WeDJ pro iPhone)	22
Změna nastavení v WeDJ pro iPhone	38
rekordbox	40
Instalace rekordboxu	42
Názvy částí a funkce (rekordbox)	45
Připojení (pro PC/Mac)	52
Basic use (rekordbox dj)	56
Základní použití (rekordbox dj)	61
Změna nastavení v softwaru rekordbox dj	69
Nastavení na přístroji	71
Změna nastavení Demo v režimu Litilities	71
Změna nazyli BLUETOOTH® MIDL zařízení	73
	70
Doplňující informace	75
Řešení problémů	75
Použití přístroje jako kontroléru pro jiné DJ aplikace	81
O ochranných a registrovaných ochranných známkách	82
Upozornění na autorská práva	84

## Než začnete

## Co je v balení

- USB kabel
- Rozbočovací (split) kabel
- Záruční list (pro některé regiony)<sup>1</sup>
- Stručný návod Quick Start Guide (WeDJ/rekordbox)
- Stručný návod Quick Start Guide (djay)
- Stručný návod Quick Start Guide (edjing Mix)
- Bezpečnostní opatření pro použití "Precautions for use"
- <sup>1</sup> Pouze produkty v Evropě. Produkty v Severní Americe a Japonsku obsahují informace o záruce v dokumentu "Precautions for use."

**"WeDJ for iPhone"** (WeDJ pro iPhone) je DJ výkonnostní aplikace pro iPhone, kterou si můžete stáhnout z App Store. Pokud použijete aplikaci s přístrojem, v aplikaci nemusíte provádět nákupy.

 Pokud již máte aplikaci WeDJ pro iPhone nainstalovanou, prosím, aktualizujte ji na nejnovější verzi.

#### Systémové požadavky

iOS: iOS 12, 11, 10

Kompatibilní modely: iPhone X<sub>R</sub>, iPhone X<sub>s</sub>, iPhone X<sub>s</sub> Max, iPhone X, iPhone 8, iPhone 8 Plus, iPhone 7, iPhone 7 Plus, iPhone SE, iPhone 6s, iPhone 6s Plus, iPhone 6, iPhone 6 Plus, iPhone 5s, a iPod touch (6. generace)

 Nejnovější informace o systémových požadavcích, kompatibilitě a podporovaných operačních systèmech naleznete na níže uvedené stránce podpory Pioneer DJ, kde v části [DJ CONTROLLER] klikněte na možnost [DDJ-200].

pioneerdj.com/en/support/software-information/

- Provozování na všech iOS zařízeních není zaručeno, i když jsou systémové požadavky splněny.
- V závislosti na nastavení úspory energie a dalších podmínkách iOS zařízení nemusí WeDJ pracovat správně.
- V závislosti na dalším používaném softwaru se mohou vyskytnout problémy.
- Nejnovější požadavky na "WeDJ for iPhone" naleznete v App Store.
- Pro přístup k App Store budete potřebovat internetové připojení.

## Názvy částí a funkcí (WeDJ pro iPhone)

#### Horní panel



- 1 Sekce Deck (strana 7)
- 2 Sekce Mixer (strana 9)
- 3 Bluetooth MIDI indikátor (strana 10)

#### Sekce Deck

Na tomto přístroji můžete ovládat dva decky. Na levé straně jsou ovládací prvky a tlačítka pro ovládání decku 1 a na pravé straně pro ovládání decku 2.



#### 1 Kolo Jog

Otáčení horní částí: Umožňuje scratching tracku.

Otáčení vnější částí:

Umožňuje "bendy" pitche neboli 'Pitch Bend' (zpomalení či zrychlení tracku).

[SHIFT] + otáčení horní částí:

Rychlý posun tracku vpřed či vzad (otáčení po, nebo proti směru hodinových ručiček).

#### 2 Performance pady

Pomocí Performance padů je možné spustit různé funkce.

Používání performance padů (strana 22)

#### 3 SHIFT tlačítko

Když je stisknuto další tlačítko při současném stisknutí tlačítka **[SHIFT]**, je vyvolána jiná funkce, přiřazená tlačítko.

#### 4 CUE tlačítko

Stisknutí:

Nastavuje, přehrává a vyvolává cue bod.

- Pokud je track pozastaven, stiskněte tlačítko pro nastavení cue bodu.
- Když je stisknuto během přehrávání tracku, track se vrací na cue bod a pozastaví se. (Back Cue)
- Když je stisknuto a podrženo poté, co se track vrátil do cue bodu, přehrávání bude pokračovat, dokud tlačítko neuvolníte. (Cue Point Sampler)

#### [SHIFT] + stisknutí:

Vrátí pozici přehrávání na začátek tracku.

#### 5 PLAY/PAUSE ►/II tlačítko

Přehrávání / pozastavení tracku.

#### 6 BEAT SYNC tlačítko

Stisknutí:

Automaticky synchronizuje tempa (BPM) a beatgridy s dalším deckem.

#### [SHIFT] + stisknutí:)

Přepíná rozsah slideru **[TEMPO]** při každém stisknutí tlačítka, zatímco je drženo tlačítko **[SHIFT]**.

Přepínání mezi [±6%] ±[ →10%→ ] [±16%] → [WIDE] → [±6%]

Podržení tlačítek **[BEAT SYNC]** současně na decku 1 a na decku 2, po dobu nejméně jedné sekundy:

Bluetooth připojení iOS zařízení se zruší.

#### 7 TEMPO slider

Upraví rychlost přehrávání tracku.

#### Sekce Mixer



#### 1 MASTER CUE tlačítko-

Stisknutí:

Přehrává master zvuk přes sluchátka, když jsou připojena k dodanému rozbočovacímu kabelu, který je zapojen do výstupu pro sluchátka vašeho iOS zařízení.

- Sluchátka připojte do bílé zástrčky rozbočovacího kabelu.
- Monitorování se sluchátky (strana 20)

#### 2 EQ (HI, MID, LOW) knoby

Posiluje nebo oslabuje příslušnou frekvenci pro vybraný kanál.

#### 3 CFX knob

Zapne vybraný efekt a změní zvuk pro příslušný kanál. Když je knob nastaven do středové pozice, zvuk se nezmění.

#### 4 Headphone CUE tlačítko

Stisknutí:

Přehrává zvuk příslušného kanálu (1 nebo 2) přes sluchátka, když jsou připojena k dodanému rozbočovacímu kabelu, který je zapojen do výstupu pro sluchátka vašeho iOS zařízení.

- Sluchátka připojte do bílé zástrčky rozbočovacího kabelu.
- Monitorování se sluchátky (strana 20)

#### 5 Kanálový fader

Upravuje hlasitost jednotlivých kanálů.

#### 6 TRANSITION FX tlačítko

Stisknutí:

Zapne Transition FX.

Použití funkce Transition FX (strana 33)

[SHIFT] + stisknutí:

Zapne Phrase Sync.

Použití funkce Phrase Sync (strana 34)

#### 7 Crossfader

Nastavuje vyvážení zvuku mezi levým kanálem (deck 1) a pravým kanálem (deck 2).

## Bluetooth MIDI indikator

Bliká: iÓS zařízení není připojeno přes Bluetooth. Svítí: iOS zařízení je připojeno přes Bluetooth.

Nesvítí: Přístroj rozpoznal spojení s rekordboxem pomocí USB kabelu.

 Pokud používáte aplikaci WeDJ pro iPhone s tímto přístrojem, napájeným přes USB port vašeho PC/Mac, nespouštějte rekordbox na vašem PC/Mac.

## Zadní panel



#### 1 USB port

Pomocí dodaného USB kabelu se připojuje na napájecí USB adaptér (není součástí dodávky) nebo na mobilní baterii (není součástí dodávky). Přístroj můžete také připojit k USB portu na PC/Mac pomocí dodaného USB kabelu pro jeho napájení.

- Použijte napájecí USB adaptér nebo mobilní baterii s napájením DC +5 V a 500 mA nebo více.
- Při napájení zařízení z USB portu PC/Mac na něm nespouštějte rekordbox.
- Použijte mobilní baterii, která nemá funkci úspory energie "power-saving".
   Pokud použijete mobilní baterii s funkcí úspory energie, může dojít k výpadku napájení přístroje.

#### 2 Slot Kensington security

Slouží k připojení kabelového zámku pro zabezpečení.

## Připojení (pro iOS zařízení)

Napájení přístroje je přes USB port. Připojit jej můžete k USB portu na PC/Mac nebo k napájecímu USB adaptéru nebo k mobilní baterii. Použijte napájecí USB adaptér nebo mobilní baterii s napájením DC +5 V a 500 mA nebo více.

Použijte mobilní baterii, která nemá funkci úspory energie "powersaving". Použijte USB kabel dodaný s tímto přístrojem.

Zkontrolujte pozici USB portu na tomto přístroji a USB kabel připojte správně.

Informace o připojovaných komponentech naleznete v jejich návodech k obsluze.

- Po připojení tohoto přístroje k PC/Mac připojte PC/Mac do zásuvky, nepoužívejte napájení z baterie. (To platí, když je přístroj napájen přes USB port na vašem PC/Mac.)
- Tento přístroj nemůže být napájen přes PC/Mac v následujících situacích:
  - Napájecí kapacita USB portu na vašem PC/Mac je příliš nízká.
  - Váš PC/Mac je připojen k dalším USB zařízením.

## Základní použití (WeDJ pro iPhone)

## Spuštění "WeDJ for iPhone" a připojení k přístroji

- 1 Klepněte na o na iOS zařízení pro spuštění WeDJ pro iPhone.
   Může se zobrazit obrazovka s tutorialem.
   Pokud tutorial spustíte, následující kroky se mohou lišit.
- 2 Klepněte na 💽 na hlavní obrazovce WeDJ pro iPhone. Zobrazí se obrazovka **[Settings]** (Nastavení).
- 3 Klepněte na [Connect the DDJ-200].

#### 4 Klepněte na [DDJ-200].

Přístroj se připojí k iOS zařízení přes Bluetooth.

Po dokončení připojení se zobrazí logo WeDJ a logo přístroje a rozsvícený Bluetooth MIDI indikátor začne blikat.

- Na obrazovce [Connect the DDJ-200] se může zobrazit [DDJ-200\_X] (X je číslo 1 až 16).
- Změna názvu BLUETOOTH<sup>®</sup> MIDI zařízení (strana 73)

## Kontrola nastavení zvuku

1 Klepněte na 🎑 na hlavní obrazovce WeDJ pro iPhone.

# 2 Klepněte na [Audio] na obrazovce [Settings]. Pro přehrávání master zvuku a monitor zvuku sluchátek přes dodaný rozbočovací kabel, zapněte [Split Output]. Pro přehrávání master zvuku přes vestavěný reproduktor vašeho iOS zařízení, nebo stereo přehrávání přes aktivní reproduktor, připojený k iOS zařízení, bez použití rozbočovacího kabelu, vypněte [Split Output]. Připojení audio zařízení (reproduktor) ke sluchátkovému konektoru vašeho iOS zařízení (strana 14) Monitorování se sluchátky (strana 20)

3 Přejděte na obrazovku **[Settings]** a klepněte na **[Done]** (Hotovo). Zobrazí se hlavní obrazovka WeDJ pro iPhone.

## Načtení skladby nebo audio tracku na deck

1 Klepněte na oblast, kde se zobrazuje název tracku (poblíž horní části hlavní obrazovky WeDJ pro iPhone.



Tím se otevře obrazovka procházení (browse).

2 Klepněte na track, který chcete načíst.

Tím se načte track na deck.

## Přehrávání tracku

Tato část vysvětluje, jak přehrávat zvuk z decku 1 (levý), jako příklad.

1 Nastavte pozice ovladačů následujícím způsobem:

- [EQ (HI/MID/LOW)] knoby: středová pozice (12 hodin)
- [CFX] knob: středová pozice
- Kanálový fader: spodní pozice
- Crossfader: středová pozice
- 2 Stiskněte tlačítko [PLAY/PAUSE ►/II] pro přehrávání tracku.



3 Posuňte kanálový fader nahoru.



- 4 Klepněte na 🗱 na hlavní obrazovce WeDJ pro iPhone.
- 5 Klepněte na [Audio] na obrazovce [Settings].
- 6 Posuňte slider **[MASTER VOLUME]** na obrazovce **[Audio]**. Upravte hlasitost reproduktoru iOS zařízení nebo reproduktoru, připojeného k iOS zařízení, dokud nezískáte požadovanou úroveň hlasitosti.

## Monitorování se sluchátky

Chcete-li monitorovat zvuk pomocí sluchátek, musíte použít dodaný rozbočovací kabel.

Připojení audio zařízení (reproduktor) ke sluchátkovému konektoru vašeho iOS zařízení (strana 14)

Také, je nutné zapnout **[Split Output]** ve WeDJ pro iPhone.

Skontrola nastavení zvuku (strana 18)

#### Monitorování zvuku kanálu se sluchátky

Následující příklad vysvětluje, jak monitorovat zvuk z decku 1 (levý).

1 Stiskněte tlačítko Headphone [CUE] na kanálu 1.



- 2 Klepněte na 🗱 na hlavní obrazovce WeDJ pro iPhone.
- 3 Klepněte na [Audio] na obrazovce [Settings].

#### 4 Posuňte slider [MIN] / [MAX] pod [Split Output] na obrazovce [Audio].

Upravte hlasitost zvuku pro monitorování se sluchátky na požadovanou úroveň.

#### Monitorování master zvuku se sluchátky

#### 1 Stiskněte tlačítko [MASTER CUE].



2 Klepněte na 🗱 na hlavní obrazovce WeDJ pro iPhone.

3 Klepněte na [Audio] na obrazovce [Settings].

4 Posuňte slider [MIN] / [MAX] pod [Split Output] na obrazovce [Audio].

Upravte hlasitost zvuku pro monitorování se sluchátky na požadovanou úroveň.

### Ukončení systému

- 1 Ukončete aplikaci WeDJ pro iPhone.
- 2 Pro vypnutí přístroje odpojte USB kabel.

## Pokročilé použití (WeDJ pro iPhone)

## Použití Performance padů

#### Použití bodů Hot Cue

Přehrávání lze okamžitě spustit od pozice, ve které je nastaven bod Hot Cue. Nastavit lze i loop (smyčky) a okamžitě je vyvolat.

Pro každý track lze nastavit a uložit až 8 Hot Cue bodů.

#### Nastavení a vyvolání Hot Cue

1 Klepněte na [HOT CUE] na hlavní obrazovce WeDJ pro iPhone.



2 Když je track přehráván nebo pozastaven, pro nastavení bodu Hot Cue stiskněte Performance pad.

Body Hot Cue jsou na Performance pady nastaveny následovně:



- 1: Hot Cue A, 2: Hot Cue B, 3: Hot Cue C, 4: Hot Cue D,
- 5: Hot Cue E, 6: Hot Cue F, 7: Hot Cue G, 8: Hot Cue H
- 3 Stiskněte Performance pad, pro který byl bod Hot Cue nastaven. Přehrávání se spustí od bodu Hot Cue.

• Body Hot Cue můžete vymazat stiskem Performance padu při současném stisknutí a podržení tlačítka [SHIFT].

#### Nastavení a vyvolání Beat Loop

1 Klepněte na [LOOP] na hlavní obrazovce WeDJ pro iPhone.



- 2 Znovu klepněte na [LOOP] pro zobrazení panelu [LOOP].
- 3 Zapněte režim Beat Loop.

Když je zobrazeno **[AUTO]** místo **[MANUAL]**, stejně jako na následujícím obrázku, klepněte na **[AUTO]** pro přepnutí do režimu Beat Loop.

1/16	1/8	1/4	1/2	CLOSE 😣
1	2	4	8	MANUAL

4 Během přehrávání stiskněte Performance pad.

Spustí se přehrávání smyčky s počtem beatů nastavených na padu, který byl stisknutý.

- Použití Beat Loop (strana 25)
- 5 Klepněte na [HOT CUE] na hlavní obrazovce WeDJ pro iPhone.

PAD MODE SELECT					
A HOT CUE	LOOP	PAD FX	SAMPLER		

6 Během přehrávání smyčky stiskněte Performance pad pro nastavení smyčky.

#### 7 Stiskněte Performance pad.

Přehrávání smyčky začne od Loop In point.

 Smyčku můžete vymazat stisknutím Performance padu při stisknutí a podržení tlačítka [SHIFT].

#### Nastavení a vyvolání manuální smyčky (Manual Loop)

1 Klepněte na [LOOP] na hlavní obrazovce WeDJ pro iPhone.



- 2 Znovu klepněte na [LOOP] pro zobrazení panelu [LOOP].
- 3 Zapněte režim Manual Loop.

Když je zobrazeno **[MANUAL]** místo **[AUTO]**, stejně jako na následujícím obrázku, klepněte na **[MANUAL]** pro přepnutí do režimu Manual Loop.



4 Stiskněte Performance pad 1, pak stiskněte Performance pad 2. Spustí se přehrávání smyčky.

Použití Manual Loop (strana 27)

5 Klepněte na [HOT CUE] na hlavní obrazovce WeDJ pro iPhone.



6 Během přehrávání smyčky stiskněte performance pad pro nastavení smyčky.

- 7 Stiskněte Performance pad, na němž je smyčka nastavena. Přehrávání smyčky začne od Loop In point.
  - Smyčku můžete vymazat stisknutím Performance padu při stisknutí a podržení tlačítka [SHIFT].

#### Použití Beat Loop

V režimu Beat Loop stiskněte Performance pad s nastaveným počtem beatů. Smyčka pokračuje v přehrávání po odebrání prstu z Performance padu.

1 Klepněte na **[LOOP]** na hlavní obrazovce WeDJ pro iPhone.



- 2 Znovu klepněte na [LOOP] pro zobrazení panelu [LOOP].
- 3 Zapněte režim Beat Loop.

Když je zobrazeno **[AUTO]** místo **[MANUAL]**, stejně jako na následujícím obrázku, klepněte na **[AUTO]** pro přepnutí do režimu Beat Loop.

1	1/16	1/8	1/4	1/2	CLOSE 🛛
	1	2	4	8	MANUAL

Počet beatů, nastavených na Performance Pady, je následující:



1: Beat Loop 1/16 beat, 2: Beat Loop 1/8 beat, 3: Beat Loop 1/4 beat, 4: Beat Loop 1/2 beat, 5: Beat Loop 1 beat, 6: Beat Loop 2 beaty, 7: Beat Loop 4 beaty, 8: Beat Loop 8 beatů

#### 4 Stiskněte Performance pad.

Smyčka se přehraje s počtem beatů, přiřazených na pad, který byl stisknutý.

5 Stiskněte znovu stejný Performance pad.

Přehrávání smyčky se zruší a bude pokračovat přehrávání zbytku tracku.

## Použití Manual Loop

Můžete si vybrat část, kterou chcete použít pro smyčku.

- Když je zapnuta funkce Quantize, můžete si všimnout mírného zpoždění, jak se smyčka synchronizuje s beatem.
- 1 Klepněte na [LOOP] na hlavní obrazovce WeDJ pro iPhone.



- 2 Znovu klepněte na [LOOP] pro zobrazení panelu [LOOP].
- 3 Zapněte režim Manual Loop mode na WeDJ pro iPhone. Když je zobrazeno [MANUAL] místo [AUTO], stejně jako na následujícím obrázku, klepněte na [MANUAL] pro přepnutí do režimu Manual Loop.



Funkce pro Manual Loop jsou nastaveny na Performance pady následovně:



1: Nastavení Loop In point, 2: Nastavení Loop Out point, 3: Loop Exit / Reloop, 4: nepoužito, 5: Loop Cutter, 6: Loop Double, 7: nepoužito, 8: nepoužito

- 4 Stiskněte Performance pad 1 v bodě, kde má smyčka začít (Loop In Point).
- 5 Stiskněte Performance pad 2 v bodě, kde má smyčka skončit (Loop Out Point).

#### Rozdělení smyčky

Během přehrávání smyčky stiskněte Performance pad 5. Pokaždé, když stisknete pad, se smyčka zkrátí na polovinu.

#### Prodloužení smyčky

Během přehrávání smyčky stiskněte Performance pad 6. Pokaždé, když stisknete pad, se smyčka zdvojnásobí.

#### Zrušení přehrávání smyčky

Během přehrávání smyčky stiskněte Performance pad 3. Když je dosaženo bodu Loop Out point, zbytek tracku se přehraje bez návratu do bodu Loop In point.

• Pokud znovu stisknete Performance pad 3, pozice přehrávání se vrátí do bodu Loop In point a smyčka se začne přehrávat znovu.

## Použití Pad FX

Pouze jednoduchým stisknutím a uvolněním Performance padů dosáhnete celé řady efektů.

1 Klepněte na [PAD FX] na hlavní obrazovce WeDJ pro iPhone.



Efekty jsou nastaveny na Performance pady následovně.



- 1: Efekt 1, 2: Efekt 2, 3: Efekt 3, 4: Efekt 4,
- 5: Efekt 5, 6: Efekt 6, 7: Efekt 7, 8: Efekt 8
- 2 Stiskněte a podržte Performance pad.

Efekt se zapne. Zvuk se změní v závislosti na typu efektu a počtem nastavených beatů přiřazených k padu, který byl stisknut.

3 Uvolněte Performance pad. Efekt se vypne.

#### Použití Release FX a Pad FX

Release FX musí být přiřazen na Performance pad předem.

1 Stiskněte a podržte Performance pad, na který byl přiřazen jiný efekt, než Release FX.

Efekt se zapne.

2 Stiskněte Performance pad, na který byl přiřazen Release FX. Efekt se vypne a Release FX je přidán.

#### Použití sampleru

Performance pady můžete použít k přehrávání zvuků, přiřazených na sloty Sampleru.

1 Klepněte na **[SAMPLER]** na hlavní obrazovce WeDJ pro iPhone.



2 Znovu klepněte na [SAMPLER] pro zobrazení panelu [SAMPLER].

3 Posuňte slider **[VOL.]** na obrazovce WeDJ pro iPhone pro nastavení hlasitosti sampleru na požadovanou úroveň.



4 Stiskněte Performance pad.

Přehrává se zvuk, přiřazený na příslušné sloty.

• Sampler sloty jsou spouštěny Performance pady následovně:



1: Slot 1, 2: Slot 2, 3: Slot 3, 4: Slot 4, 5: Slot 5, 6: Slot 6, 7: Slot 7, 8: Slot 8

5 Během přehrávání Sampleru znovu stiskněte Performance pad. Zvuk se přehraje znovu od začátku.

32 <sup>Cz</sup>

## Použití Transition FX

Pomocí crossfaderu můžete jednoduše mixovat zvuk s efekty a scratchy, jako profesionální DJ.

Následující příklad vysvětluje, jak provést přechod z tracku na decku 1 na track na decku 2.

1 Nastavte pozice ovladačů následujícím způsobem:

- [EQ (HI/MID/LOW)] knoby: středová pozice (12 hodin)
- [CFX] knob: středová pozice
- Kanálový fader: horní pozice
- Crossfader: levá pozice
- 2 Načtěte tracky na deck 1 a deck 2, pak oba přehrajte.

Uslyšíte zvuk tracku na decku 1.

3 Stiskněte tlačítko [BEAT SYNC] na pravé straně.

Tempo a beatgrid stopy na decku 2 jsou automaticky přizpůsobeny decku 1.

4 Klepněte na tlačítko výběru **[TRANSITION FX]** na obrazovce WeDJ pro iPhone, pro výběr typu Transition FX.



5 Stiskněte tlačítko [TRANSITION FX] pro zapnutí Transition FX.

6 Přesuňte crossfader doprava.

Jak slábne zvuk na decku 1, tak se zesiluje zvuk na decku 2. Zatímco se toto děje, je přidán Transition FX.

## Použití Phrase Sync

Pro odpovídající (ve shodě) startovní body fráze tracků na decku 1 a decku 2 můžete provést hladký mix.

Podržte tlačítko **[SHIFT]** a stiskněte tlačítko **[TRANSITION FX]** tak, aby to odpovídalo nejbližším startovním bodům fráze aktuální pozice přehrávání.

Ve středu obrazovky se zobrazí odpočítávání další fráze. Následující příklad vysvětluje, co udělat, aby byl ve shodě track přehrávaný na decku 1, s trackem, načteným na deck 2.

1 Nastavte pozice ovladačů následujícím způsobem:

- [EQ (HI/MID/LOW)] knoby: středová pozice (12 hodin)
- [CFX] knob: středová pozice
- Kanálový fader decku 1: horní pozice
- Kanálový fader decku 2: dolní pozice
- Crossfader: středová pozice

Načtěte tracky na deck 1 a deck 2, pak je oba přehrajte.

Uslyšíte zvuk tracku na decku 1.

#### 2 Stiskněte tlačítko [BEAT SYNC] na pravé straně.

Tempo a beatgrid stopy na decku 2 se automaticky změní tak, aby odpovídaly decku 1.

# 3 Podržte tlačítko **[SHIFT]** a stiskněte tlačítko **[TRANSITION FX]**. button.

Tempo a beatgrid stopy na decku 2 se automaticky změní tak, aby odpovídaly decku 1.

4 Pro dosažení shody dalšího startovního bodu fráze, přesuňte kanálový fader decku 2 do horní pozice a posuňte kanálový fader decku 1 do dolní pozice.

## Použití funkce Recording (záznam)

Aplikace "WeDJ for iPhone" obsahuje funkci Recording, která umožňuje mixovaný zvuk nahrávat.

Záznam spustíte klepnutím na 🖸 v horní části hlavní obrazovky WeDJ pro iPhone.

- Opětovným klepnutím na 
   záznam ukončíte.
- Po ukončení záznamu se soubor automaticky uloží.

## Použití streamingových služeb

Pokud používáte WeDJ pro iPhone, můžete přehrávat hudbu ze streamingových služeb, jako jsou Beatport a SoundCloud.

#### Beatport

Pro použití streamingové služby Beatport s WeDJ pro iPhone se musíte zaregistrovat na Beatport Link.

Pro více informací navštivte webové stránky Beatport. https://www.beatport.com/

#### SoundCloud

Pro použití streamingové služby SoundCloud s WeDJ pro iPhone se musíte zaregistrovat na SoundCloud Go+.

Pro více informací navštivte webové stránky SoundCloud.

https://soundcloud.com/

1 Klepněte na ikonu v levé dolní části obrazovky procházení (browse). Zobrazí se nabídka knihovny (Library).

		TR	ACKS		Ø	Edit		
	QSearch						Wq	
	Select Library							
	My Music	<b>c1</b>		02:52	128.00	Em	••••	
	🔘 Beatport	< 2		02:08	120.00	Fm	•••	DR
	SoundCloud			01:55	126.00	Dm	•••	S
	Files			01:52	121.00	F#m	•••	
	TRACKS ADD TR	ACKS	PLAYLISTS	HISTORY		ON RE	C LIST	

2 Vyberte streamingovou službu, kterou chcete použít. Zobrazí se přihlašovací obrazovka. Pokud jste úspěšně přihlášeni, na obrazovce procházení jsou zobrazeny tracky z vybrané streamingové služby.

\* Když přehráváte track z Beatportu nebo SoundCloudu, nemůžete použít funkci nahrávání Recording v aplikaci WeDJ pro iPhone.

## Změna nastavení v WeDJ pro iPhone

Nastavení v aplikaci WeDJ pro iPhone můžete změnit.

## Změna nastavení Demo režimu

Pokud nebudete za normálních podmínek po určitou dobu používat žádné funkce, tento přístroj přejde do Demo režimu. Čas lze nastavit na 1 minutu, 5 minut nebo 10 minut. Demo režim lze také vypnout.

- Ve výchozím nastavení se Demo režim spustí, pokud nepoužijete žádnou funkci po dobu 10 minut.
- Pokud je v Demo režimu použit na přístroji jakýkoliv knob nebo tlačítko, Demo režim se zruší.
- 1 Klepněte na 🔯 na hlavní obrazovce WeDJ pro iPhone.
- 2 Vyberte [Controller] na obrazovce [Settings].

3 Vyberte **[Demo mode]** na obrazovce **[Settings]** pro nastavení Demo režimu.

Pokud přístroj není připojen přes Bluetooth, nastavení přístroje se nezobrazí.

## Změna nastavení délky Back Spin

Při použití otočného Jog kola tohoto přístroje pro provedení Back Spin, můžete vytvořit delší Back Spin, než kolik otočíte Jogem. Délku Back Spin (Back Spin Length) můžete nastavit na **[Short]**, **[Normal]** nebo **[Long]** (krátký, normální nebo dlouhý).

- 1 Klepněte na 🔯 na hlavní obrazovce WeDJ pro iPhone.ne.
- 2 Vyberte [Controller] na obrazovce [Settings].
- 3 Klepněte na **[BACK SPIN LENGTH]** na obrazovce **[Controller]** pro nastavení délky Back Spin.
  - Pokud přístroj není připojen přes Bluetooth, nastavení přístroje se nezobrazí.

## Základní použití (rekordbox dj)

Spuštění softwaru rekordbox

Abyste mohli používat rekordbox, musíte si zaregistrovat účet. Podrobnosti o registraci účtu získáte kliknutím na **[Manual]** v části **[Support]** (Podpora) na webových stránkách rekordbox a pak si přečtěte: "rekordbox Introduction" (Úvod k rekordboxu). Viz: rekordbox.com

#### Pro Mac

Ve Finder otevřete složku **[Aplikace]**, a potom poklepejte na ikonu **[rekordbox 5] > [rekordbox.app]**.

#### **Pro Windows 10**

V menu [Start] klepněte na ikonų [rekordbox] pod [Pioneer].

#### **Pro Windows 8.1**

V [Přehled aplikací] klepněte na ikonu [rekordbox].

#### **Pro Windows 7**

V menu Windows [Start] klepněte na ikonu [rekordbox] pod [Všechny programy] > [Pioneer] > [rekordbox X.X.X].

## Kontrola nastavení zvuku

- Pro získání výstupu master zvuku a monitor zvuku sluchátek přes dodaný rozbočovací kabel, zapněte tlačítko [MONO SPLIT ON/OFF] v pravém horním rohu obrazovky rekordbox dj.
   Připojení audio zařízení (reproduktor) ke sluchátkovému konektoru vašeho PC/Mac (strana 53)
   Monitorování se sluchátky (strana 59)
- Pro přehrávání master zvuku přes vestavěný reproduktor vašeho PC/Mac, nebo přehrávání přes aktivní reproduktor, připojený k PC/Mac, bez použití rozbočovacího kabelu, vypněte tlačítko 
   [MONO SPLIT ON/OFF].

## Přidání hudebních souborů do vaší sbírky Collection

Obrazovka **[Collection]** obsahuje seznam hudebních souborů, spravovaných softwarem rekordbox.

Přidání hudebních souborů, uložených na vašem PC/Mac do sbírky **Collection** je nutné proto, aby je bylo možné softwarem rekordbox analyzovat, a bylo je možné softwarem rekordbox použít.

1 Klepněte na **[Collection]** ve stromové struktuře zobrazení. Zobrazí se seznam tracků ve vaší sbírce **[Collection]**.

2 Otevřete Finder (Mac) / Explorer (Windows) a hudební soubory či složky obsahující hudební soubory přetáhněte do seznamu tracků. Hudební soubory jsou přidány do **[Collection]** a spustí se analýza informací o křivkách **waveform** těchto hudebních souborů. Počkejte na dokončení analýzy všech hudebních souborů.

#### Načtení audio tracku na deck

V **[Collection]** vyberte track a přetáhněte jej do informačního panelu tracků decku.

## Přehrávání tracku

Tato část vysvětluje, jak přehrávat zvuk z decku 1 (levý), jako příklad.

- 1 Nastavte pozice ovladačů následujícím způsobem:
  - [EQ (HI/MID/LOW)] knoby: středová pozice (12 hodin)
  - [CFX] knob: středová pozice
  - Kanálový fader: spodní pozice
  - Crossfader: středová pozice

2 Stiskněte tlačítko [PLAY/PAUSE ►/II] pro přehrávání tracku.



3 Posuňte kanálový fader nahoru.



4 Upravte hlasitost na vašem PC/Mac.

Otáčením **Master Volume]** v rekordboxu dj upravte hlasitost vestavěných reproduktorů vašeho PC/Mac či připojeného aktivního reproduktoru, dokud nenaleznete požadovanou úroveň hlasitosti.

Pokud se hlasitost otáčením 
 [Master Volume] nezvýší, upravte hlasitost vestavěných reproduktorů vašeho PC/Mac.

## Monitorování se sluchátky

Chcete-li monitorovat zvuk pomocí sluchátek, musíte použít dodaný rozbočovací kabel.

Připojení audio zařízení (reproduktor) ke sluchátkovému konektoru vašeho PC/Mac (strana 53)

Také, je nutné zapnout tlačítko **[MONO SPLIT ON/OFF]** v softwaru rekordbox dj.

Skontrola nastavení zvuku (strana 57)

#### Monitorování zvuku kanálu se sluchátky

Následující příklad vysvětluje, jak monitorovat zvuk z decku 1 (levý).

1 Zaškrtněte políčko [MIXER] v horní části obrazovky rekordbox dj. Zobrazí se panel [MIXER].

2 Stiskněte tlačítko Headphone [CÚE] na kanálu 1.



3 Nastavte knob (HEADPHONES LEVEL] na panelu [MIXER] pro úpravu hlasitosti monitorování se sluchátky.

#### Monitorování master zvuku se sluchátky

1 Zaškrtněte políčko [MIXER] v horní části obrazovky rekordbox dj.

Zobrazí se panel [MIXER].



3 Nastavte knob (IEADPHONES LEVEL] na panelu [MIXER] pro úpravu hlasitosti monitorování se sluchátky.

#### Ukončení systému

1 Ukončete rekordbox.

2 Pro vypnutí přístroje odpojte USB kabel.

## Pokročilé použití (rekordbox dj)

## Použití Performance padů

#### Použití bodů Hot Cue

Přehrávání lze okamžitě spustit od pozice, ve které je nastaven bod Hot Cue. Nastavit lze i Beat Loop (smyčky) a okamžitě je vyvolat.

 V softwaru rekordbox dj lze nastavit a uložit až 16 bodů Hot Cue pro každý track. Na přístroji lze nastavit a uložit až 8 bodů Hot Cue pro každý track.

#### Nastavení a vyvolání Hot Cue

1 Klikněte na tlačítko **[HOT CUE]** v dolní části obrazovky softwaru rekordbox dj pro vstup do režimu **[HOT CUE]**.



2 Když je track přehráván nebo pozastaven, pro nastavení bodu Hot Cue stiskněte Performance pad.

Body Hot Cue jsou na Performance pady nastaveny následovně:



1: Hot Cue A, 2: Hot Cue B, 3: Hot Cue C, 4: Hot Cue D,

5: Hot Cue E, 6: Hot Cue F, 7: Hot Cue G, 8: Hot Cue H

3 Stiskněte Performance pad, pro který byl bod Hot Cue nastaven. Přehrávání se spustí od bodu Hot Cue. • Body Hot Cue můžete vymazat stiskem Performance padu při současném stisknutí a podržení tlačítka [SHIFT].

#### Nastavení a vyvolání Beat Loop

1 Klepněte na **[BEAT LOOP]** v dolní části obrazovky rekordbox dj pro vstup do režimu **[BEAT LOOP]**.



PAD FX 1

SAMPLER

Použití Beat Loop (strana 63)

3 Klepněte na **[HOT CUE]** na hlavní obrazovce rekordbox dj pro vstup do režimu **[HOT CUE]**.

4 Během přehrávání smyčky stiskněte Performance pad pro nastavení smyčky.

BEAT LOOP

5 Stiskněte Performance pad.

Přehrávání smyčky začne od Loop In point.

HOTICUE

Smyčku můžete vymazat stisknutím Performance padu při stisknutí a podržení tlačítka [SHIFT].

## Použití Beat Loop

V režimu Beat Loop stiskněte Performance pad s nastaveným počtem beatů. Smyčka pokračuje v přehrávání po odebrání prstu z Performance padu.

1 Klepněte na **[BEAT LOOP]** v dolní části obrazovky rekordbox dj pro vstup do režimu **[BEAT LOOP]**.



7

8

1: Beat Loop 1/4 beat, 2: Beat Loop 1/2 beat, 3: Beat Loop 1 beat,

6

- 4: Beat Loop 2 beaty, 5: Beat Loop 4 beaty, 6: Beat Loop 8 beatů,
- 7: Beat Loop 16 beatů, 8: Beat Loop 32 beatů

5

2 Stiskněte Performance pad.

Smyčka se přehraje s počtem beatů, přiřazených na pad, který byl stisknutý.

3 Stiskněte znovu stejný Performance pad.

Přehrávání smyčky se zruší a bude pokračovat přehrávání zbytku tracku.

## Použití Pad FX

Pouze jednoduchým stisknutím a uvolněním Performance padů dosáhnete celé řady efektů.

1 Klepněte na **[PAD FX 1]** v dolní části obrazovky rekordbox dj pro vstup do režimu **[PAD FX 1]**.



- 1: Efekt A, 2: Efekt B, 3: Efekt C, 4: Efekt D, 5: Efekt E, 6: Efekt F,
- 7: Efekt G, 8: Efekt H
- 2 Stiskněte a podržte Performance pad.

Efekt se zapne. Zvuk se změní v závislosti na typu efektu a počtem nastavených beatů přiřazených k padu, který byl stisknut.

3 Uvolněte Performance pad.

Efekt se vypne.

#### Použití Release FX a Pad FX

Release FX musí být přiřazen na Performance pad předem.

1 Stiskněte a podržte Performance pad, na který byl přiřazen jiný efekt, než Release FX.

Efekt se zapne.

2 Stiskněte Performance pad, na který byl přiřazen Release FX. Efekt se vypne a Release FX je přidán.

#### Použití sampleru

Performance pady můžete použít k přehrávání zvuků, přiřazených na sloty Sampleru.

#### Příprava na použití sampleru

Zaškrtněte políčko [SAMPLER] v horní části obrazovky rekordbox dj.

• Zobrazí se panel [SAMPLER].



#### Načtení tracku do slotu sampleru

1 Klepněte na **[SAMPLER]** v dolní části obrazovky rekordbox dj pro vstup do režimu **[SAMPLER]**.



2 Klepněte na tlačítko vpravo od **[BANK]** na panelu **[SAMPLER]** pro změnu banky sampleru.



V rekordboxu dj má sampler 4 banky a každá banka má 16 slotů.

3 Ze seznamu tracků vyberte track, který chcete načíst do slotu sampleru.

- 4 Stiskněte Performance pad za současného držení tlačítka [SHIFT]. Vybraný track je načtený do slotu sampleru.
  - Načtení přepsáním již načteného slotu sampleru nemusí být možné, v závislosti na nastavení v [Preferences] v rekordboxu.

## rekordbox

#### Přehrávání Sampler tracků s Performance pady

1 Klepněte na **[SAMPLER]** v dolní části obrazovky rekordbox dj pro vstup do režimu **[SAMPLER].** 



2 Klepněte na tlačítko vpravo od **[BANK]** na panelu **[SAMPLER]** pro změnu banky sampleru.

3 Otáčením 🛄 [GAIN] na panelu [SAMPLER] upravte hlasitost sampleru.

4 Stiskněte Performance pad.

Přehraje se track nebo zvuk, přiřazený na příslušný slot.

• Sampler sloty jsou nastaveny na Performance pady následovně. (Sloty v závorkách platí pro režim Pad decku 2, nastaveného na režim Sampler.)



- 1: Slot 1 (slot 9), 2: Slot 2 (slot 10), 3: Slot 3 (slot 11), 4: Slot 4 (slot 12),
- 5: Slot 5 (slot 13), 6: Slot 6 (slot 14), 7: Slot 7 (slot 15), 8: Slot 8 (slot 16)
- 5 Během přehrávání Sampleru znovu stiskněte Performance pad. Zvuk se přehraje znovu od začátku.

6 Během přehrávání Sampleru stiskněte Performance pad za za současného držení tlačítka [SHIFT].

Zvuk slotu, který se aktuálně přehrává, se ukončí.

## Použití Fader Start

#### Použití Channel Fader Start

1 Nastavte Cue bod.

Pozastavte track na pozici, od které chcete spustit přehrávání, pak stiskněte tlačítko [CUE] na tomto decku.

- 2 Při držení tlačítka **[SHIFT]** posuňte kanálový fader zdola nahoru. Spustí se přehrávání od Cue bodu.
  - Pokud kanálový fader posunete zpět dolů při současném podržení tlačítka [SHIFT] během přehrávání, track okamžitě přeskočí zpět na Cue bod a pozastaví se přehrávání. (Back Cue)

Pokud není nastaven žádný Cue bod, přehrávání začne od začátku tracku.

#### Použití Crossfader Start

1 Nastavte Cue bod.

Pozastavte track na pozici, od které chcete spustit přehrávání, pak stiskněte tlačítko [CUE] na tomto decku.

2 Posuňte crossfader k levé nebo pravé krajní pozici. Pokud chcete funkci Crossfader Start použít pro spuštění přehrávání na kanálu 2, nastavte crossfader k levé krajní pozici a naopak.

3 Podržte tlačítko [SHIFT] a posuňte crossfader v opačném směru, než je nyní nastaven.

Přehrávání tracku se spustí od nastaveného bodu Cue.

 Pokud během přehrávání podržíte tlačítko [SHIFT] a crossfader posunete zpět ke krajní pozici, pozice přehrávání okamžitě přeskočí zpět na Cue bod a pozastaví se přehrávání. (Back Cue)

Pokud není nastaven žádný Cue bod, přehrávání začne od začátku tracku.

## Analyzování tracků

Analyzování tracků se spustí přetažením souboru či složky obsahující hudební soubory do seznamu tracků Track List v rekordboxu.

- Pokud je track načten na deck před dokončením analýzy, zobrazení BPM a křivky waveform může trvat delší čas.
- V závislosti na počtu tracků může jejich analyzování trvat delší čas.

#### Použití funkce Recording (záznam)

rekordbox obsahuje funkci Recording, která umožňuje mixovaný zvuk nahrávat. Podrobné pokyny k záznamu, viz "Návod k obsluze softwaru rekordbox".

1 Zaškrtněte políčko [REC] v horní části obrazovky rekordbox dj.

□ FX □ SAMPLER □ MIXER ☑ REC □ LIGHTING

Zobrazí se panel [REC]

2 Klepněte na 🧧 na panelu **[REC]** v rekordboxu dj pro spuštění záznamu.

- Opětovným klepnutím na O záznam ukončíte.
- Po ukončení záznamu se soubor automaticky uloží.
- Cíl uložení souboru můžete změnit v záložce rekordboxu: [Preferences] > [Controller] > [Recordings].

## Změna nastavení v softwaru rekordbox dj

Nastavení v softwaru rekordbox dj můžete změnit.

## Změna nastavení Demo režimu

Pokud nebudete za normálních podmínek po určitou dobu používat žádné funkce, tento přístroj přejde do Demo režimu. Čas lze nastavit na 1 minutu, 5 minut nebo 10 minut. Demo režim lze také vypnout.

- Ve výchozím nastavení se Demo režim spustí, pokud nepoužijete žádnou funkci po dobu 10 minut.
- Pokud je v Demo režimu použit na přístroji jakýkoliv knob nebo tlačítko, Demo režim se zruší.
- 1 Klepněte na 🔯 na hlavní obrazovce rekordbox dj.

2 Vyberte [Controller] na obrazovce [Preferences], pak vyberte záložku [DDJ-200].

- 3 Nastavte Demo režim v [Demo/Screen saver].
  - Pokud přístroj není připojen přes USB kabel, nastavení se nezobrazí.

## Změna nastavení délky Back Spin

Při použití otočného Jog kola tohoto přístroje pro provedení Back Spin, můžete vytvořit delší Back Spin, než kolik otočíte Jogem. Délku Back Spin (Back Spin Length) můžete nastavit na **[Short]**, **[Normal]** nebo **[Long]** (krátký, normální nebo dlouhý).

1 Klepněte na 🔯 na hlavní obrazovce rekordbox dj.

# 2 Vyberte [Controller] na obrazovce [Preferences], pak vyberte záložku [Deck].

3 Nastavte délku Back Spin na [Back Spin Length].

• Pokud přístroj není připojen přes USB kabel, nastavení se nezobrazí.

### Změna nastavení Fader Start

Když je funkce Fader Start zapnutá, můžete automaticky spustit přehrávání nebo přejít na Cue bod (Back Cue) pohybem kanálového faderu nebo crossfaderu. Funkci Fader Start Ize také vypnout.

1 Klepněte na 🔯 na hlavní obrazovce rekordbox dj.

2 Vyberte [Controller] na obrazovce [Preferences], pak vyberte záložku [Mixer].

3 Pro použití funkce Fader Start nastavte [Activate the fader start when moving a channel fader or the cross fader while pressing the SHIFT button] ([Aktivovat fader start při pohybu kanálového faderu nebo crossfaderu při stisknutí tlačítka SHIFT]).

• Pokud přístroj není připojen přes USB kabel, nastavení se nezobrazí.

## Nastavení na přístroji

## Změna nastavení Demo v režimu Utilities

Nastavení Demo režimu můžete změnit v režimu Utilities (Nástroje) tohoto přístroje.

- Nastavení Demo režimu je také dostupné na WeDJ a rekordbox dj.
- Změna nastavení v aplikaci WeDJ pro iPhone (strana 38)

Změna nastavení v softwaru rekordbox dj (strana 69)

Pokud spustíte režim Utilities, zatímco je otevřená DJ aplikace, status nastavení se nemusí zobrazit správně.

1 Odpojte USB kabel od zařízení, které napájí tento přístroj, jako USB napájecí adaptér, PC/Mac, atd.).

2 Podržte tlačítka [SHIFT] a [PLAY/PAUSE ►/II] na levém decku

a připojte USB kabe k zařízení, které napájí tento přístroj. Spustí se režim Utilities (Nástroje).

3 Změňte nastavení Demo režimu.

Tento přístroj přejde do Demo režimu, pokud nebudete za normálních podmínek po určitou dobu používat žádné funkce.

Čas Ize nastavit na 1 minutu, 5 minut nebo 10 minut. Demo režim Ize také vypnout.

- Ve výchozím nastavení se Demo režim spustí, pokud nepoužijete žádnou funkci po dobu 10 minut.
- Pokud je v Demo režimu použit na přístroji jakýkoliv knob nebo tlačítko, Demo režim se zruší.

## Změna nastavení Demo režimu stisknutím Performance padů na decku 1 (levý).

Nastavená hodnota je indikována rozsvícením Performance padu.



- 1: Demo režim je vypnutý.
- 2: Demo režim se spustí, pokud přístroj nepoužijete po dobu 1 minuty.
- 3: Demo režim se spustí, pokud přístroj nepoužijete po dobu 5 minut.
- 4: Demo režim se spustí, pokud přístroj nepoužijete po dobu 10 minut.
- Po provedené změně se nastavení automaticky uloží. Během ukládání nastavení bliká dolní řada Performance padů na levém decku. V tomto případě počkejte, až blikání přestane a tyto Performance pady se rozsvítí. Pokud je během blikání Performance padů odpojen USB kabel, provedené změny nastavení nemusí být uloženy.
- 4 Odpojte USB kabel od zařízení, které napájí tento přístroj.

Režim Utilities je ukončen.

## Změna názvu BLUETOOTH<sup>®</sup> MIDI zařízení

Než začnete potenciálně používat jiné přístroje, můžete nastavit přístroj, který má být identifikován vaším smartphonem. Můžete změnit zobrazený název Bluetooth MIDI zařízení pro Bluetooth propojení přístroje a smartphonu.

Nastavení názvu Bluetooth MIDI zařízení nelze uløžit.

1 Odpojte USB kabel od zařízení, které napájí tento přístroj, jako USB napájecí adaptér, PC/Mac, atd.).

2 Podržte příslušný pad na levém nebo pravém decku a připojte USB kabel k zařízení, které napájí tento přístroj.

Vztah mezi názvy Bluetooth MIDI zařízení a Performance pady je následující:

Pro deck 1



1: DDJ-200\_1, 2: DDJ-200\_2, 3: DDJ-200\_3, 4: DDJ-200\_4, 5: DDJ-200\_5, 6: DDJ-200\_6, 7: DDJ-200\_7, 8: DDJ-200\_8

Pro deck 2



1: DDJ-200\_9, 2: DDJ-200\_10, 3: DDJ-200\_11, 4: DDJ-200\_12, 5: DDJ-200\_13, 6: DDJ-200\_14, 7: DDJ-200\_15, 8: DDJ-200\_16

## Nastavení na přístroji

- 3 Připojte aplikaci WeDJ pro iPhone k přístroji.
  - Spuštění "WeDJ for iPhone" a připojení k přístroji (strana 17)

## Doplňující informace

## Řešení problémů

Pokud se domníváte, že je s tímto přístrojem něco v nepořádku, zkontrolujte níže uvedené informace a podívejte se na **[FAQ]** pro DDJ-200 na webových stránkách Pioneer DJ: pioneerdj.com/support/ Kromě toho zkontrolujte **[Support]** > **[FAQ]** na rekordbox.com. Zkontrolujte také ostatní komponenty a elektrické vybavení, které

používáte, případně si prostudujte jejich návody a FAQ. Pokud to váš problém nevyřeší, obraťte se na nejbližší autorizovaný servis Pioneer DJ nebo svého prodejce a požádejte o provedení opravy.

 Přístroj nemusí pracovat správně, např. kvůli vnějším vlivům, jako je statická elektřina. Pokud k tomu dojde, přístroj vypněte a znovu zapněte, tím dojde k obnovení jeho správného provozu.

## Napájení

#### Přístroj nelze zapnout.

- Pokud používáte aplikaci WeDJ pro iPhone, viz: Připojení (pro iOS zařízení) (strana 12).
- Pokud používáte rekordbox na PC/Mac, viz: Připojení (pro PC/Mac) (strana 52).

#### Přístroj se samovolně vypne

 Příčinou může být napájení z nedostatečně výkonné baterie nebo z nevhodného typu baterie. Pro napájení použijte mobilní baterii, která nemá funkci úspory energie. Mobilní baterie by měla mít napájecí kapacitu DC 5 V, minimálně 500 mA.

## Připojení

#### Přístroj není smartphonem rozpoznán.

- Pokud používáte iOS zařízení, viz: Spuštění "WeDJ for iPhone" a připojení k přístroji (strana 17).
- Pokud je tento přístroj připojen k PC/Mac pomocí USB kabelu, a na PC/Mac je spuštěn rekordbox, ukončete rekordbox.
- Nelze navázat Bluetooth propojení / Bluetooth propojení se se přerušuje
- Pokud jsou v blízkosti tohoto přístroje umístěna zařízení generující elektromagnetické vlny v pásmu 2.4 GHz (např. mikrovlnná trouba, bezdrátová síť LAN nebo jiné Bluetooth zařízení), přesuňte je dále od přístroje nebo je přestaňte používat.
- Pokud je smartphon umístěn daleko od přístroje, přesuňte jej blíže. Pokud jsou mezi smartphonem a přístrojem překážky, jako stěna, nebo jiná překážka, která může oslabit signál nebo přerušit spojení, přemístěte smartphon nebo přístroj.
- Výstupní zvuk je slyšet pouze z jednoho kanálu sluchátek nebo aktivního reproduktoru, atd., připojeného ke sluchátkovému konektoru na smartphonu.
- Pokud používáte iOS zařízení, viz: Kontrola nastavení zvuku (str. 18).
- Hlasitost ze sluchátek nebo aktivního reproduktoru, atd., připojeného ke sluchátkovému konektoru na smartphonu, je nízká.
- Upravte hlasitost na smartphonu.
- Zkontrolujte nastavení externího vstupu a hlasitost na výkonovém zesilovači nebo na aktivním reproduktoru, atd.
- Zkontrolujte, zda je smartphon správně připojen ke sluchátkům / aktivnímu reproduktoru, atd. Pokud není zvuk na výstupu při použití mono kabelu, použijte stereo kabel.

## Doplňující informace

- Pokud používáte iOS zařízení, viz: Přehrávání tracku (strana 19).
- Monitorování se sluchátky je zakázáno i při použití rozbočovacího (split) kabelu pro připojení sluchátek k PC/Mac.
- Viz: Připojení audio zařízení (reproduktoru) k sluchátkovému konektoru na vašem PC/Mac (strana 53).
- Viz: Kontrola nastavení zvuku (strana 57).
- Viz: Monitorování se sluchátky (strana 59).
- Hlasitost je nízká / zvuk není na výstupu pro sluchátka při použití rekordboxu na PC/Mac.
- Viz: Monitorování se sluchátky (strana 59).

## rekordbox dj

#### Provoz softwaru rekordbox dj je nestabilní.

- Aktualizujte rekordbox na nejnovější verzi. Viz: Instalace rekordboxu (strana 42).
- Ukončete všechny ostatní otevřené aplikace na vašem PC/Mac. Pokud je provoz softwaru rekordbox dj i nadále nestabilní, zkuste vypnout bezdrátovou síť nebo jiná bezdrátová připojení, antivirový software, spořič obrazovky, režim nízké spotřeby energie, atd.
- Pokud je k PC/Mac připojeno další USB zařízení, odpojte jej.
- Pokud je váš notebook napájen pouze z baterie, připojte jej k síťovému napájení.

**79** Cz

#### Ostatní

#### Jog nereaguje na dotek.

- Pro detekci dotyku na Jog tohoto přístroje se používá elektrostatický systém. Pokud je tedy Jog znečištěný nebo máte mastné ruce, detekce nemusí správně reagovat. Pro běžné vyčištění Jogu jej otřete suchým hadříkem. Pokud je velmi znečištěný, připravte si roztok vody s neutrální čisticím prostředkem v poměru 5:1 či 6:1, namočte v něm měkký hadřík a dobře jej vyždímejte. Jog vyčistěte a pak jej otřete suchým hadříkem.
- Pokud se Jogu dotknete při současném dotyku na jinou kovovou část přístroje, na přístroj může mít vliv jiné zařízení, připojené k tomuto přístroji. Zkontrolujte prostředí připojení (umístění, stav uzemnění, atd.) všech zařízení (PC/Mac, atd.), která jsou k tomuto přístroji připojena.

#### Indikátor bliká a provoz přístroje je neobvyklý.

 Pokud se přístroj chová neobvykle nebo nelze zapnout, odpojte USB kabel, chvíli počkejte a pak znovu připojte USB kabel pro opětovné zapnutí přístroje.

## Použití přístroje jako kontroléru pro jiné DJ aplikace

Tento přístroj z výstupu odesílá také provozní data tlačítek a ovládacích prvků v MIDI formátu. Pokud přes USB kabel připojíte PC/Mac s nainstalovanou MIDI kompatibilní DJ aplikací, DJ aplikaci můžete ovládat pomocí tohoto přístroje. (V DJ aplikaci musíte nastavit MIDI detaily.)

• Podrobnosti naleznete v návodu k vaší DJ aplikaci.

## O MIDI zprávách

Podrobné informace o MIDI zprávách tohoto přístroje, viz "List of MIDI Messages" (Seznam MIDI zpráv).

 Seznam MIDI zpráv "List of MIDI Messages" naleznete na webových stránkách Pioneer DJ: pioneerdj.com/

## O ovladači softwaru

Tento přístroj pracuje se standardním ovladačem operačního systému.

# O ochranných známkách a registrovaných ochranných známkách

- Pioneer DJ je ochranná známka spol. PIONEER CORPORATION a její použití je na základě licence.
- rekordbox<sup>TM</sup> a WeDJ jsou ochranné známky nebo registrované ochranné známky společnosti Pioneer DJ Corporation.
- iPhone, iPod touch, Mac, macOS, Lightning a Finder jsou ochranné známky spol. Apple Inc., registrované v USA a dalších zemích.
- App Store je značka služeb společnosti Apple Inc.
- iOS je ochranná známka / registrovaná ochranná známka Cisco Systems, Inc. v USA a dalších zemích a její použití je na základě licence.
- Windows je registrovaná ochranná známka společnosti Microsoft Corporation v USA a dalších zemích.
- Intel a Intel Core jsou ochranné známky spol. Intel Corporation v USA a dalších zemích.
- Slovní označení a loga *Bluetooth<sup>®</sup>* jsou registrované ochranné známky, vlastněné společností Bluetooth SIG, Inc. a jakékoliv použití těchto značek společností Pioneer DJ Corporation je na základě licence. Ostatní ochranné známky a obchodní názvy jsou majetkem příslušných vlastníků.
- Beatport a logo Beatport jsou ochranné známky nebo registrované ochranné známky společnosti Beatport, LLC.
- SoundCloud a logo SoundCloud jsou ochranné známky nebo registrované ochranné známky společnosti SoundCloud Ltd.
- djay a logo djay jsou ochranné známky nebo registrované ochranné známky společnosti Algoriddim GmbH.
- edjing Mix a logo edjing Mix logo jsou ochranné známky nebo registrované ochranné známky společnosti MWM SAS.

Názvy společností a produktů zde uvedených, jsou ochranné známky nebo registrované ochranné známky příslušných vlastníků.

## Doplňující informace

Tento produkt byl licencován pro neziskové použití. Tento produkt nebyl licencován pro komerční účely (pro ziskové využití), jako je vysílání (pozemní, satelitní, kabelové nebo jiné typy vysílání) nebo streamování na internetu, intranet (firemní sítě) nebo jiné typy sítí či distribuce informací v elektronické podobě (online digitální hudební distribuční služba). Pro taková použití je nutné získat odpovídající licence.

Podrobnosti, viz:

http://www.mp3licensing.com.

## Upozornění na autorská práva

rekordbox a WeDJ omezuje přehrávání a kopírování hudebního obsahu, chráněného autorským právem.

- Pokud jsou do hudebního obsahu vložena kódovaná data, atd., určená pro ochranu autorských práv, nemusí být možné přístroj normálně provozovat.
- Pokud rekordbox a WeDJ detekují, že jsou do hudebního obsahu vložena kódovaná data, atd., určená pro ochranu autorských práv, zpracování obsahu (přehrávání, čtení, atd.) se může ukončit.

Záznamy, které jste pořídili, jsou určeny pro vaši osobní potřebu, a v souladu s autorským právem nesmí být použity bez souhlasu vlastníka autorských práv.

- Hudba zaznamenaná z CD, apod., je chráněna autorskými právy jednotlivých zemí a dle mezinárodních smluv. Je plně v kompetenci osoby, která hudbu zaznamenala, aby zajistila, že takovýto záznam hudby bude používán legálně.
- Při manipulaci s hudbou staženou z internetu, atd., je plně v kompetenci osoby, jež hudbu stáhla, aby zajistila, že takovýto záznam hudby bude používán v souladu s podmínkami pro stahování a používání hudby z příslušné webové stránky.

Specifikace a vzhled produktu se mohou změnit bez předchozího upozornění.

© 2019 Pioneer DJ Corporation. Všechna práva vyhrazena. <DRI1596-A>